

Brussels, 17 February 2022 (OR. en)

6330/22

**LIMITE** 

**PECHE 49** 

## **NOTE**

From:	General Secretariat of the Council
To:	Delegations
Subject:	Letter to the European Commission and the EU Council of Ministers on eel fishing in Sweden

Delegations will find attached the above-mentioned document, as received from the Eel Fund in Swedish as well as English translation.

6330/22 TLU/zh 1
LIFE.2 **LIMITE EN** 

Till EU kommissionen och EUs ministerråd.

Vi skickar ett brev från ålfiskare och Ålfonden vid Svenska Östersjökusten. Med viktiga synpunkter vad gäller ytterligare restriktioner inom ålfisket.

Med vänlig hälsning/Best regards

Sven Erik Tenghagen ordf Ålfonden sven.epoxia@telia.com

Hans Hånsa Olofsson sekr. tvillingaboden@telia.com





Sven Erik Tenghagen ordf sven.epoxia@telia.com
Hans Olofsson sekr tvillingaboden@telia.com

Ålfonden startades 2008 av Ålfiskare södra Sverige "för att sätta ut glasål i södra Östersjön. Tillsammans med sponsorer, privatpersoner och Europeiska fiskerifonden har 1 milj glasålar för 4 milj kronor satts ut

# TILL EU Kommissionen till EUs Ministerråd!

NEJ TILL YTTERLIGARE ÅLFISKE-REGLERINGAR I SVERIGE!

De länder som har hårt reglerat ålfiske och ökat lekålbestånd,
skall undantagas nya restriktioner.

Nu hotas fiske, immateriella kulturarv, besöksnäringar och turism.

Vi i Ålfonden och ålfiskare längs hela Svenska Östersjökusten motsätter oss Ministerrådets förslag till skärpning av tre månaders stoppet. Detta för att Sveriges ursprungliga Ålförvaltningsplan med 9 månaders stopp och tre månaders fiske har fungerat väl, speciellt för lekvandringen mot Sargasso. Detta utan tillkommande tre månaders stopp! Vi menar ICES gör fel i sin rådgivning. Exakt samma råd ges till alla länder oberoende vilket skydd för ålen olika länder redan skapat.

Till Sargasso 5020 ton-till fiske 100 ton. Ålförvaltningen undervärderad Kustålfisket i Sverige minskades från 620 ton till 100 ton mellan år 2007-2021 detta via Svenska Ålförvaltningen

Denna minskning medför att lekålbeståndet ökar mångdubbelt. Detta lekålbestånd var ca 3350 ton år 2007 efter fiske. Ej räknat fritidsfiske\*

År 2025 har lekålbeståndet ökat till 5020 ton. Sv Östersjön har minskat yrkesålfiske med 320 ton.

Sv Västkusten stoppat fiske på 200 ton , år 2012 .

Västkustens fiske var fiske på uppväxande ål. Ingen ål hann växa upp till lekmogen blankål. Beståndsanalytiker på HAV och SLU angav tillväxt på 1150 ton fram till år 2025 på västkusten.

Svenska Östersjöns bestånd är vetenskapligt uppmätt (Dekker&Sjöberg) Till ovanstående ca 200 ton utsatt ål.

Östersjön 3670 ton+Västkusten 1150 ton + 200 ton utsatt ål=5020 ton Ålen skyddas till 98-99% längs Svenska kusten.

# Sverige har ännu ej rapporterat Sv Västkustens bestånd. Rapporterad fiskeridödllighet 0. Bestånd na 0.

\*Det nu förbjudna fritidsfiskets påverkan, 100-150 ton, har aldrig beräknats av Sverige

# ICES borde väl först undersöka vilka länder som behöver råd?

Alla länder skall deltaga i ICES och Ministerrådets åtgärder, för rättvisans skull ? Detta blir mycket orättvist!

Sverige och de länder som redan minskat fisket, och ökat lekålbeståndet har ej något kvar att ta av.

Sverige levererar redan 50 ggr mer ål till Sargasso än vad fisket ger.

# Nu hotas kulturarv, immateriella kulturarv, besöksnäringar turism!

"Ålakusten" i södra Sverige har vuxit fram som ett regionalt, nationellt och internationellt begrepp.

Ålen fiskas förädlas , den röks, tillagas i olika former. Större sällskap förhandsbeställer och kommer ned i kvällningen på sk Ålagille ( eel event). Ålfiskets historia berättas. Vad som händer med ålen. Åtgärder som görs, positiva resultat och negativa. Vi berättar om ny ålforskning. Ålakusten har besökts av 142 nationer genom åren. Hela regionen lyfter ekonomiskt när ålagille säsongen startar på hösten. Ca 70 milj kr i flyg, taxi, övernattningar, konferenser plus fler turistmål etc "Ålakustens kulturarvsförening" har accrediterats till UNESCOs ICH NGO Forum i Paris som ,Immateriellt kulturarv.

#### ÅLFONDEN

Ålfonden som skriver detta brev startades 2008.

Verksamheten består i att sätta ut glasål vid Södra Östersjön.

Drygt 1 milj glasål för 4 milj kr finansierat av Ålfisket, Sponsorer och Europeiska fiskefonden.

Ålfondens ålfiskare har verkat inom den Svenska Ålförvaltningsplanen. Dock har vi motsatt oss förbud utanför planen, tidigare tre mån stopp och kommande stopp.

Det svenska förbudet mot generations skifte inom ålfisket har vi starkt emotsatt oss. Och har, sen 10 år, diskuterat detta med våra myndigheter.

# Glasålsindex-Glasålsfiskets påverkan på glasålsindex? (ICES advice 2021)

Nordsjöindex har varit lika stort som Europaindex mellan 1967-77 ca 100% glasåls invandring vardera. Nordsjön ligger längst bort från Sargasso och påverkas mest av negativa förändringar.

Glasålsfisket ökade från 60 ton/år till 1000 ton /år 1977-87.

6330/22 TLU/zh 4
LIFE.2 **LIMITE EN** 

Nordsjö index föll till 32% glasålsinvandring genomsnitt/10år Glasålsfisket fiskade 350 ton/år 1987-97 Nordsjö index föll till 6,7% glasålsinvandring genomsnitt/10år Glasålsfisket har fortsatt mot minskande index. Idag 1-2% glasålsindex.

# Påverkan vattenkraft och Industrietableringar

En mängd annan påverkan spelar också roll, svårare att mäta.
Vattenkraften byggdes ut i Sverige och Europa, efter kriget framtill 1980talet.
Tusentals ton ål dog i turbinerna på sin vandring mot Sargasso. 100 tals
miljoner ålyngel dog i fruktlös kamp att ta sig förbi dammvallarna
Hav och sjöar nyttjades allt mer industriellt med påverkan och
vattenföroreningar

Trots stora minskningar av utsläpp på fosfor och kväve, inom papper och massaindustrin, ökar utbredningen av döda bottnar i Östersjön. Tidigare stora utsläpp hinner inte försvinna i takt med att nya mindre tillkommer.

# Hotet från skarv och säl. Mänskligt skapad paradox.

Två skyddade arter, säl och skarv, hotar den tredje skyddade arten, ål. Skarven äter ca 300- 400 ton ål per år, i svenska vatten. Hur mycket i hela EU ?

# Ålfisket fiskade på räntan, ej på kapitalet

Fiskets påverkan? Fisket på vuxen ål, skedde med 100-150% glasålsindex på 1940-50-60 talen, med goda fångster och utan påtagliga minskningar i beståndet.

Fisket bantades alltefter som glasålindex, bestånd minskade och påverkans faktorer ökade in på 1970 talet.

Ca 40-50% av det Svenska Östersjö ålfisket hade lagts ned fram till 2007, när Ålförvaltnings planen startade.

Innan Ålförvaltningsplanen , tog Svenska Östersjö ålfisket 15% av beståndet. Idag ca 1-2%

Ministerrådet och ICES bör ranka ländernas åtaganden för att skydda ålen Både glasålsfiske och fiske på vuxen ål.

De länder som har 'hårt reglerat ålfiske och ökat lekålbestånd, skall undantagas nya restriktioner.

Sven-Erik Tenghagen ordf Hans Olofsson sekr

To the European Commission and the EU Council of Ministers.

Please find enclosed a letter from eel fishers and the Eel Fund [Ålfonden] on Sweden's Baltic coast. It contains important comments concerning further restrictions on eel fishing.

(Complimentary close)

Sven Erik Tenghagen, Chair of the Eel Fund <a href="mailto:sven.epoxia@telia.com">sven.epoxia@telia.com</a>

Hans Hånsa Olofsson, Secretary

tvillingaboden@telia.com

# THE EEL FUND

#### **EEL CULTIVATION & THE SARGASSO SEA**

Sven Erik Tenghagen, Chair sven.epoxia@telia.com

Hans Olofsson, Secretary villingaboden@telia.com

The Eel Fund was founded in 2008 by eel fishers in southern Sweden with the aim of releasing glass eels into the South Baltic. In cooperation with sponsors, private individuals and the European Fisheries Fund, 1 million glass eels have been released, corresponding to a sum of SEK 4 million

## To the European Commission and the EU Council of Ministers:

#### NO TO FURTHER REGULATIONS ON EEL FISHING IN SWEDEN!

Those countries which have heavily regulated eel fishing and increased stocks of mature eels need to I be exempt from the new restrictions.

# Fishing, the intangible cultural heritage, the hospitality sector and tourism are now under threat.

We in the Eel Fund, together with eel fishers along the entire Swedish Baltic coastline, oppose the proposal of the Council of Ministers to tighten the three-month closure period.

This is because Sweden's original eel management plan, which involves a nine-month closure and a three-month fishing season, has worked well, in particular in respect of spawning migration to the Sargasso Sea. This is without an additional three-month closure!

In our opinion, ICES' advice is incorrect. The exact same advice is given to all countries regardless of the measures each of them has already implemented in order to protect eels.

# **5 020 tonnes for the Sargasso Sea - 100 tonnes for fishing. Eel management undervalued** Coastal eel fishing in Sweden fell from 620 tonnes to 100 tonnes between 2007 and 2021 as a result of the Swedish eel management plan.

This reduction means that stocks of mature eels are increasing many times over.

Those stocks of mature eels amounted to around 3 350 tonnes in 2007 after fishing. Not counting recreational fishing\*. By 2025, stocks of mature eels will have increased to 5 020 tonnes.

Sweden's Baltic Sea region has reduced commercial eel fishing by 320 tonnes.

Sweden's west coast region limited fishing to 200 tonnes in 2012.

Fishing on the west coast was for juvenile eels, none of which had the chance to grow into spawning silver eels. According to stock analysts at HAV (Swedish Agency for Marine and Water

Management) and SLU (Swedish University of Agricultural Sciences), west coast stocks will have increased to 1 150 tonnes by 2025.

Stocks in Sweden's Baltic Sea region are measured scientifically (Dekker & Sjöberg).

In addition, approx. 200 tonnes of eels have been released.

Baltic Sea: 3 670 tonnes + west coast: 1 150 tonnes + 200 tonnes of released eels = 5 020 tonnes. 98-99% of eels along the Swedish coastline are protected.

6330/22 TLU/zh 7
LIFE.2 **LIMITE** EN

#### Sweden has yet to report on stocks along its west coast.

#### Reported fishing mortality rate of 0. Stocks 0.

\* Sweden has never calculated the impact of recreational fishing (100-150 tonnes), which is now prohibited.

#### Surely ICES should first consider which countries are in need of advice?

Should all countries be included in the measures proposed by ICES and the Council of Ministers, for the sake of fairness? That would be very unfair!

Sweden, along with those countries which have already reduced fishing activity and increased stocks of mature eels, has no scope for any further reductions.

Sweden already supplies 50 times more eels to the Sargasso Sea than the quantity taken by fishing.

# The cultural heritage, the intangible cultural heritage, the hospitality sector and tourism are now under threat!

The 'Eel Coast' in southern Sweden has emerged as a regional, national and international phenomenon.

Eels are fished, processed, smoked and prepared in various forms. Large groups of people book in advance and come down in the evenings for what are known as 'eel parties', when stories are told about the history of eel fishing, what happens to eels, the action being taken and the results, both positive and negative. We talk about new eel research.

The 'Eel Coast' has been visited by nationals of 142 different countries over the years. The entire region benefits economically when the 'eel party' season begins in the autumn, with around SEK 70 million generated in the form of flights, taxi trips, overnight stays, conferences and additional tourist visits, etc. The 'Eel Coast Cultural Heritage Association' has been accredited as an intangible cultural heritage to UNESCO's ICH NGO Forum in Paris.

#### THE EEL FUND

The Eel Fund (the author of this letter) was established in 2008.

It works to release glass eels into the South Baltic.

Just over 1 million glass eels, corresponding to a sum of SEK 4 million financed by eel fisheries, sponsors and the European Fisheries Fund.

The Eel Fund's eel fishers have operated within the framework of Sweden's eel management plan.

However, we have opposed fishing bans outside the plan (the previous three-month closure and the forthcoming closure).

We strongly objected to Sweden's ban on generational renewal in eel fishing, and have spent the past ten years discussing that issue with the Swedish authorities.

# The glass eel index - the impact of glass eel fishing on the glass eel index? (ICES advice 2021)

The 'North Sea' index was equal to the 'Elsewhere Europe' index between 1967 and 1977; approx. 100% glass eel recruitment in both cases. The North Sea lies the furthest away from the Sargasso Sea and is impacted the most by any negative changes.

Glass eel fishing increased from 60 tonnes per annum to 1 000 tonnes per annum between 1977 and 1987.

6330/22 TLU/zh EN

The 'North Sea' index fell to a ten-year average of 32% of glass eel recruitment. Glass eel fishing accounted for 350 tonnes per annum between 1987 and 1997. The 'North Sea' index fell to a ten-year average of 6.7% of glass eel recruitment. The glass eel fishing index has continued to fall, amounting to 1-2% today.

#### The impact of hydroelectric power and industrial installations

A number of other influences also play a role which is harder to measure.

Hydroelectric power was expanded in Sweden and in Europe as a whole in the post-war period up to the 1980s. Thousands of tonnes of eels died in the turbines in the course of their migration to the Sargasso Sea. Hundreds of millions of eel fry died in their futile attempts to cross the dam walls. Seas and lakes were increasingly used for industrial purposes, with the associated consequences and water pollution.

Despite significant reductions in emissions of phosphorus and nitrogen in the paper and pulp industry, the spread of dead zones in the Baltic Sea is on the rise.

High quantities of past emissions are unable to disappear as new, less significant emissions are added.

#### The threat posed by cormorants and seals. A man-made paradox.

Two protected species, cormorants and seals, pose a threat to the third protected species, eels. Cormorants eat approximately 300 to 400 tonnes of eels each year in Swedish waters. How much do they consume in the EU as a whole?

#### Eel fisheries fished for interest, not for capital.

What impact has fishing had? Mature eels were fished in the 1940s, 1950s and 1960s when the glass eel index was 100-150%, with good catches and no significant reductions in stocks. Fishing was reduced in the 1970s as the glass eel index fell, stocks diminished and the impact factors increased.

Around 40-50% of eel fishing in Sweden's Baltic Sea region had ceased by 2007, when the eel management plan was launched.

Within the framework of the eel management plan, eel fishing in Sweden's Baltic Sea region amounted to 15% of stocks. It currently amounts to around 1-2%.

The Council of Ministers and ICES ought to rank the measures put in place by individual countries to protect eels, with regard to both glass eel fishing and fishing for mature eels

Those countries which have heavily regulated eel fishing and increased stocks of mature eels need to be exempt from the new restrictions.

Sven Erik Tenghagen, Chair	Hans Olofsson, Secretary	

6330/22 TLU/zh 9 LIFE.2 **LIMITE EN**